

réussite future - que de passer par le trou d'une aiguille. Les parents sont hantés par cette idée dès la naissance de leur enfant. Chaque mère doit user de son flair pour s'assurer que l'enfant entre dans la bonne maternelle, tremplin de la bonne école élémentaire, puis de l'école secondaire et enfin du collège où il passera l'examen d'entrée à l'université. Les tensions que ce système exerce et les traumatismes qu'il cause dépassent notre entendement.

À un certain moment, il m'a aussi semblé qu'il serait bon d'examiner certaines données de la situation financière du Japon, de parler de son taux d'épargne de plus de 20 p. 100 qui a favorisé l'industrie pétrolière, de son ratio d'endettement de 90/10, de ses réserves de devises étrangères de 16 milliards de dollars, de son dernier budget et du faible stimulus qu'ont entraîné de modestes coupures fiscales et un certain accroissement des dépenses au chapitre des travaux publics...

Pour ce qui est de la situation politique japonaise, elle aurait pu alimenter, à elle seule, toute une causerie. Qu'il me suffise de dire que de nombreux observateurs politiques considèrent que la baisse de popularité du parti conservateur, parti actuellement au pouvoir (le Parti libéral démocratique), enregistrée aux élections de la Chambre basse de décembre dernier, peut présager qu'il sera mis en minorité lors des élections de la Chambre haute prévues pour juillet prochain. Néanmoins, les votes perdus par le P.L.D. sont allés à des partis d'opposition relativement conservateurs.

Devant le lourd dossier des conflits du travail et des grèves que le Canada a connus ces dernières années - c'est, il me semble, l'un de nos principaux problèmes -, il serait bon de s'intéresser de près au monde du travail japonais, notamment au principe de l'emploi à vie, à l'organisation des syndicats d'entreprise, aux cinq jours et demi de travail prolongé par semaine.

Voilà pour les sujets que je laisserai de côté aujourd'hui.

Permettez-moi d'évoquer brièvement une autre facette de nos rapports, soit l'association du Canada et du Japon dans un monde interdépendant. En cette époque troublée, le Canada et le Japon ne sont pas seulement liés l'un à l'autre mais au reste du monde industrialisé. Premièrement, ce sont deux nations industrielles, Deuxièmement, leur prospérité est dans une grande mesure tributaire de l'expansion des échanges internationaux et, partant, de la paix et de la stabilité nécessaires à leur développement. Troisièmement, leurs économies, complémentaires à de nombreux égards, en font des partenaires commerciaux naturels dans bien des domaines. Quatrièmement, ils savent se faire entendre dans des tribunes internationales. Précisons cependant que,